

# HÁJDUFÖLD

1923. év május 23.

SZERDA

Debrecen, V. evf. (114. sz.)

**ELŐFIZETESI ÁRAK:**  
 HELYBEN ÉS VIDÉKEN EGY ÓRA 300 K.  
 EGYES SZÁM ÁRA 40 K.

**KERESZTYÉN POLITIKAI NAPILAP**  
 FELELŐS SZERKESZTŐ:  
**KOLOSVÁRY-BORCSA MIHÁLY**

**SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL**  
 DEBRECEN, PIAC-UTCA 59. SZÁM  
 TELEFON 3-48. SZÁM.

## Harminc százalék

A fővárosi lapok némelyikének közgazdasági rovatában egy hírcske jelent meg. Szerényen, mintegy elbujni akarva a világ elől, holott megérdemelné, hogy minden magyar ember tudomást vegyen róla. „Az Első Keresztyén Biztosító R. T. múlt évi tiszta jövedelmének 30 százalékát *alapszabályai értelmében* keresztyén magyar kulturális célokra fordítja.” Ennyi és semmi több. Pedig ez a néhány rövid sor hosszabban beszél hozzánk, de sok mindent juttat eszünkbe!

Uton utfélen halljuk a nagy „megértőtől”, az „aranyközéput” taposótól és ajánlgatótól, hogy a gazdasági kérdésekbe nem kell belevinni a politikát, mert az országnak nem keresztyén vagy zsidó kereskedelemre, bankra, iparra, hitelre vagy biztosításra, hanem csak virágzó kereskedelemre, bankra, iparra stb. van szüksége. Milyen sajnálatos tévedés! Milyen meg nem látása az elmélet pápaszemén keresztül, ha még jóhiszemű kezek csiszolták is az üvegét, milyen meg nem értékelése a valóságnak! Van itt például Csonkamagyarországon huszonnégy biztosító társulat, mind egy szálíg idegen vagy hazai zsidó érdekeltség, de vajjon jutott-e valaha csak egynek is az eszébe, hogy évi jövedelmének egy harmadát nemzeti célokra, a köz érdekében felajánlja? Soha. Mert hiszen nekik az egész ország csupán üzleti terület, csak azért van teremtve, hogy jól fizető biztosítási tárgy legyen. Az élet minden vonatkozásában, tehát még az üzletiekben is bekapcsolódni a nemzet egyetemesei érdekeibe, a maguk java mellett a nemzetéért is munkálkodni, áldozni, nekik valami csodálatosan, sőt komikusan idegen dolog. Üzlet, profit minden; azontul nincs semmi s ha egy tetszik, álljon a feje tetejére a világ.

Ezért nem mindegy az, hogy ki nek a kezében van egy nép közgazdasága. Ezért álmodozunk mi — fájdalom, csak álmodozunk, — magyar bankgyűről, iparról, kereskedelemről, magyar gazdasági hegemoniáról, — ami egyet jelentene a cselekvő, mindnyájunk érdekét lelken viselő, igazi nemzeti politikával. A nemzeti vagyon csak akkor erő, virágzás, ha a nemzet kezén van; csak akkor áldás, ha a nemzeti öncéluság szolgálatában áll.

A derék Keresztyén Biztosító Társaság megtette a magáét. Rajtunk áll, hogy a magunkét mi is megtegyük! Pártoljuk, keressük, ajánljuk ezt az intézményt, mindig, mindennél, ahol arra szükség van és alkalom kínálkozik. Higyjék el nekünk a magyar gazdák, a magyar iparosok, a magyar kereskedők és általában minden magyar férfi és nő, hogy még áldozatról sincsen itt szó, csak egy kevés érdeklődésről, egy kevés újat kezdeni akarásról.

## Heves összecsapás várható a Ház első ülésén

A parlament szünete alatt vidéken tartózkodó képviselők legnagyobb része visszajött a fővárosba és az összes pártkörök meglehetősen élénk. Valamennyi pártban bizonyos várakozással tekintenek a nemzetgyűlés holnapi ülésé elé, noha a mai meg egyezés értelmében bizonyos, hogy az ülés csak formális jellegű lesz és ismét elnapolja magát.

Csupán a szociáldemokraták nem voltak hajlandók belemenni a Treuga Dei meghosszabbításába és így az ő részükéről a holnapi ülésen bizonyára heves harcok indulnak meg a

napirend ellen, bár kétségtelen, hogy az eredménytelen lesz.

Bár az ülés napirendjére a legközelebbi ülésnapon tárgyalandó törvényjavaslatra vonatkozó indítvány van kitűzve, mégis

**heves összecsapásra van kilátás,** legalább is a közbeszólások terén.

A Treuga Dei ideje alatt lefolyt nagy sajtóharcok, amelyek a földreform kérdésében, valamint a fővárosi választás ügyében két ütköző pontot provokáltak a pártok között, minden bizonnyal visszhangra találnak a holnapi ülés hangulatában is.

## Bethlen miniszterelnök félbeszakította külföldi útját

**Mussolini a magyar javaslatok sorsáról — Megbukott az angol miniszterelnök — Magyarbarát az új kormányfő — Németországgal szemben erélyesebb lesz az angol külpolitika**

Bethlen István gróf miniszterelnök hétfőn délután kihallgatáson volt a pápánál és még aznap este Budapestre utazott. Az eredeti tervhez képest Rómából Párisba kellett volna utazni, de úgy látszik, szükségesnek mutatkozott az, hogy a nemzetgyűlés holnapi ülésén a miniszterelnök személyesen is jelen legyen. Kívánatos lett volna, hogy a magyar közgazdasági élet megmentésére irányuló tevékenységet teljes mértékben kihasználhassa és ha a holnapi párisi döntő jövételi tárgyaláson személyesen megjelenhetett volna, megjelenésének súlyával

**módjában lett volna a magyar nemzet ügyét támogatni és lehetőleg sikerre vinni.**

A párisi tárgyalásokon, amelyen döntenek a magyar kölcsön sorsáról, a magyar kormányt így Kállay Tibor pénzügyminiszter fogja képviselni. A miniszterelnök váratlan hazautazása az eddig elért, szerencsésen kialakult helyzetet bizonyos mértékben befolyásolhatja.

### Az angol kormányválság

híre meglehetősen váratlanul érkezett és ámbár Bonar Law visszalépését egészségi állapotával hozzák kapcsolatba, mégis sokan hajlandók bizonyos politikai következtetéseket fűzni a lemondás páratlanul gyors elfogadásához. Így ma *nemcsak egyszerű kormányváltásról van szó, hanem ez valószínűleg az angol külügyi politikának irányváltását is jelenti.*

Az új miniszterelnök Stanley Baldwin eddigi kincstári kancellár lett, aki vasárnap választókerületében a magyar kölcsön tárgyában igen megértő és szimpatikus beszédet mondott, amelyben formálisan kijelentette azt a véleményét, hogy Anglia valószínűleg támogatni fogja Magyarországot.

Az angol kormányválságnak a magyarokra nézve kedvező megoldása általános megnyugvást és bizakodást keltett. Más kérdés az, hogy az új angol kormány mennyire fogja folytatni lord Curzonnak a német jövételi javaslatok ügyében tanúsított magatartását.

Nagyon lehetséges, hogy az angol kormányválság legfőbb indító oka

**az angol és francia szövetségesek között a Ruhrvidék megszállása ügyében történt véleményeltérés**

volt, amely napról-napra jobban elválasztotta egymástól a szövetségeseket.

Az új angol kormány feladata részben az lesz, hogy külpolitikai téren az együttműködést a francia szövetséggel szorosabbra fűzze.

Hogy ezen a téren milyen lépések fognak a közeljövőben történni, azt az új kormány minden bizonnyal sietni fog a nyilvánosságra hozni.

A Ruhrvidéken a haditörvényszék a legutóbbi napokban 90 német polgárt súlyos büntetéssel sújtott. *Két munkást in in Contumaciam halálra ítélt.*

Mainzi jelentés szerint egy francia őrszemet revolverlövéssekkel megtámadtak, aki viszonzta a tüzet és többeket megsebesített. Egyébként a Ruhrvidék megszállt ipartelepeiről több ezer tonna kémiai anyagot elszállítottak.

**A szövetségesek válaszára készülő új német jegyzéket**

még nem küldték el, de már előre hangoztatják belga körökben, hogy az új német jegyzékre közös választ fognak adni, amely nagyobb súlytal bír, mint a francia belga válasz. Ez a beösmérés egyúttal elítélése is az eddig követett eljárásnak, amikor a legutóbbi merev visszautasítás álláspontját elfoglaló francia és belga

kormányok külön választottak a német kormányoknak.

A közel keleti kérdésben a helyzet kedvező. Az angol Földközi tengeri flotta a Dardanellákban egyesül. Az athéni francia követ a görög miniszterelnök előtt tiltakozott az ellen, hogy a görög kormány ultimátumot intézzen az angorai kormányhoz. — Úgy látszik, a közeli napokban fordulat várható a keleti kérdésben, amelyek előrevetett árnyékai a fentebbi meglepő hírek.

Rómában a miniszterelnök és a pénzügyminiszter látogatásával kapcsolatosan a következő felhivatalos jelentést adták ki:

Bethlen István gróf magyar miniszterelnök és Kállay Tibor pénzügyminiszter ellátogattak Rómába, hogy részletesen tájékoztassák az olasz kormányt hazajuk válságos gazdasági és pénzügyi helyzetéről.

Mussolinival való tanácskozásaikban újabban is hangsúlyozták azt a békés szándékot, amely Magyarországot politikáját irányítja és ismertették a Magyarország pénzügyi rekonstrukciójára vonatkozó párisi javaslatokat.

Mussolini biztosította Bethlent, hogy

**a magyar javaslatokat a legmesszebbmenő joakarattal vesszük vizsgálat tárgyává**

és az olasz királyi kormány igyekezni fog olyan megoldást létrehozni, amely Magyarország pénzügyi és gazdasági helyzetének szanalására alkalmas.

Megállapítottak továbbá, hogy semmiféle nehézség nem merült fel a Déli vasút ügyének szabályozása tekintetében sem és a szász delegátusok a római konferencia alatt kötött egyezmények tovább építését végre fogják hajtani.

## A város kölcsönt vesz fel a szennyvíztisztító telep felépítésére

A városi tanács hosszú idő óta tartó tárgyalások után végre elhatározta, hogy a szennyvíztisztító telepet felépíti. Zöld József tanácsnok a múlt héten bemutatta a népjóléti miniszteriumban a telep tervezetét.

A miniszterium vizosztályán a tervet helybenhagyták, mindössze egy ülepítő létesítését kívánták. A miniszteriumban azt látnak jónak, hogy a telep megépítését hazilag készíttesse el a város a kulturmérnöki hivattalal.

A városi tanács keddi ülésén foglalkozott ismét az ügygel és tudomásul vette Zöld József tanácsnok bejelentését a népjóléti miniszteriumban folytatott tárgyalásról és elhatározta, hogy a telep megépítéséhez szükséges összeget kölcsön útján fogja megszerezni.

## Négyszázötvenháromezer korona a diáknapi eredménye

### A diáknomorenhyitő akció pünköshti gyűjtése

A diáknomorenhyitő akció országosan rendezett diáknapi Debrecenben is lezajlott a pünköshti ünnep első napján.

Vasárnap már jókor a reggeli órákban felállították a sátrakat a Főutcán végig, valamint a nagyállomáson.

Pontban 8 órakor harminc gazdasági akadémiai hallgató jelentkezett a nyomorenhyitő akció vezetésénél, akik felajánlották szolgálataikat az akció igazgatóságának. Fél kilencre megjelentek a sátorok védnőknői s a diákság kiszállította az összegyűjtött süményeket, tésztákat és italneműeket a sátrakba. — Ugyanakkor megkezdődött a perselyezés is.

A sátrak közül a színész, valamint a Kossuth-utca és Szent-Ann-utca sarkán felállított sátorban folyt be legtöbb pénz.

Dicsőret illeti meg a nyomorenhyitő akció vezetését azért a szinte emberfeletti munkaért, melyet a

diáknapi rendezése körül kifejtett. A vezetőség azonban ezért a megfeszített munkájáért a befolyt jövedelemben nem látta kellő honoráriumát, amennyiben csak 417 ezer korona tiszta bevétellel zárta a diáknapi. Általában a közönség és iparosság áldozott legtöbbet a magyar diákokért. Azonban a Hungária-kávéház környékén sűrűn hangzott ilyenféle visszautasítás:

— Ma zsidó vagyok s nem adok egy fillért sem a magyar diákoknak!

A nyomorenhyitő akció igazgatósága hétfőn hajnalba már átvizsgálta és átszámolta a befolyt pénzt. Egy és kétkoronás több, mint egy százakkal volt.

Mábar az akció vezetősége nem a legnagyobb meglepődéssel zárta a diáknapi, a diákmozgalom továbbviteléhez s az akció szűnidei programjának megvalósításához ez az összegyűjtött összeg is némi alapot nyújthat.

## A halálraitélt Fűvészkert

### Debrecen egyetlen belső területi parkját nem szabad kilrtani

Sok szó esik ezidőszerint az ősi kollégium száz éves botanikus kertjéről. Erre az adott alkalmat, hogy a Déry-muzeum számára régóta keresett helyiség kérdésével legújabbban erős kapcsolatba jutott a sorsa. A hírlapok is hozzá szólottak a dolghoz a s „Debreceni Újság” idei 74-ik száma Szondy György tollából (ápr. 1.) „Ne bántuk a Fűvészkertet” cím alatt írja, hogy „magasabb érdekek jelszava alatt kimondatott reá a halálos ítélet”.

Alapos reámutatások után keményen elítéli azt a kárhuzatos felfogást, mely sok más alkalmas helynek kínálkozása ellenére mindenáron a Fűvészkertet szemelte ki áldozatul, talán csak azért, mert itt rombolni is lehet, mielőtt építeni kezdhetnének? s csak azért, mert ez a legolcsóbb és legkényelmesebb megoldásnak látszik? Olvassa el bárki ezt a tartalmas megnyilatkozást, s aztán tegye kezét szívére s

**dobja oda áldozatul a kollégium botanikus kertjét a kollégiumi internátus ifjainak egyetlen üdülő és tanulóhelyét!**

Jertek elő ti sok ezrei a kollégium egykori növendékeinek, halljátok meg, hogy Debrecen városa oda szorult sok-sok lelke mellett, hogy a felbecsülhetetlen értéket képviselő helyre nyújtotta ki kezét. Jertek és szóljatok tiltakozó hangon a mennyetszámba menő meggondolatlanág ellen, mely az ősi kulturintézményt a kolozsvári és budapesti testvérintézmények megsemmisítése után, nem lakván jól a rombolással, még a harmadik, ma már az országban egyetlen botanikus kertet is ki akarja gyökerestől irtani. A „Szózat” idei 82 ik (ápr. 12) számában „Debreceni kulturveszedelem” cím alatt a Richter Aladár tollából szintén keményen elítélő közlemény jelent meg, sok sok megcáfolhatatlan gazdag érv felsorakoztatása mellett, mely kijelenti, hogy megdöbbenést keltett az a hír, hogy Debrecen is katalmába kerítette a területén a „öld foltot” meg nem törő budapesti építkezési mániát. Irja az érdekes közlemény, hogy a

hagyomány ereje pénzei föl nem érhető és a kollégium vezetősége aligha mondhatta ki az utolsó szót, hogy „Carthaginem censev esse delendam”.

A „Debreceni Protestáns Lap” 10-ik (május 10) száma „A száz éves Fűvészkert” cím alatt ismerteti a már majdnem siralomházba hurcolt kert. A cikk a dr. Hoffer András tollából került.

Szükségesnek tartjuk a gáncsoló megütközéssel szemben a cikkből a következőket közölni:

**Hol ismerhetné meg legalább részben a debreceni diák a magyar flóra ritkaságait,**

mint például a Telekis spekiosát, Kitaibella vitifoliát, a Jozsie orgonát, a fegyverneki eperfát, a pálmát, araukariát, a citromfát, a ginkkót, dinnyekaktusz és más exotikus növényeket, nem is szólván arról, hogy az érdeklődőknek több mint száz kaktusz faj áll rendelkezésükre”.

Dr. Hoffer András a kollégiumi botanikus kert felügyelő tanára, — a háborús idők pusztításait (az akkori kertész a háboruban eltűnt) a teljesen rátermett, képzett fűvészkerti főkerésszel együtt működve immár kiépítette.

Szomorúan lehangoló az itt érintett hírlapi megnyilatkozások után a Szathmáry Zoltántól írott a „Pesti Hírlap” május 12-iki számában „A száz éves debreceni Fűvészkert” címét viselő cikk tartalma. Ebben az országos érdekű ügyben emel szót Szathmáry Zoltán nagy elfogultsággal, még nagyobb tájékozatlansággal s az ügy fontosságához nem illő felületességgel. Azt állítja, hogy „a haladó időkben a Fűvészkert nem képes lépést tartani a fokozatos fejlődéssel. Elárvult lassacskán, megfelelő szakértő kertész és kívánatos anyagi támogatás hiányában. Az utóbbi időben a növényfélék kivieszték a latin, a magyar nyelvű táblácskák alól. Csak a diákok maradtak hűek hozzá.” Azután reprodukálja annak az interjunak a szavait, amelyeket dr. Csűrös Ferenc városi kulturánácsostól vett át, amelyekben fűvészkertünk elárvultnak hirdetik,

amelyek szerint

**a volt philologus (és nem botanikus) kulturtanácsnok**

azzal vigasztalja a kesergőket, hogy ne féljenek a Nagyerdőn (futóhomok talajon) 20 holdas botanikus kert létesül az egyetemnek, a mostani Fűvészkert megmarad üdülőkertnek, parkirozva, játszótérrel stb. A Fűvészkert — mondja tovább a volt philologus tanár — nagyon szegény s nincs egyetlen plántája sem, ami könnyű szerrel ne volna pótolható. (Mekkora tájékozatlanság!)

Hát a Szathmáry Zoltán cikkében foglaltakból csak két pontra kívánunk reflektálni. Egyik az, mintha a fűvészkert megfelelő szakértő hiányában árvalna el. Kérdezzük, látta-e Szathmáry Zoltán a kollégiumi kertész Szabó Lajos képésítéséről szóló okmányokat? Beszélt-e vele valaha s kérte-e, hogy mutassa be neki a mostani fűvészkertet? Szabó Lajos birtokában van egyebek közt az Országos Magyar Kertészeti Egyesület igazolványának, mely azt mondja, hogy Szabó Lajos „a bemutatott hiteles okmányai alapján képesített és hivatalos kertész sorába felvételét”. Birtokában van egyebek közt hét darab okmánynak, melyek közül egy épen Debrecen város hatóságának a kezéből került ki, mely az ő képességét igazolja. Mintakertek körében volt alkalmaztatása, hol bőséges tapasztalatokat szerzett. Egyébként is szorgalmas, munkabíró, nemes ambícióval, kötelességet túlhaladó igyekezettel fáradozó, nemes hivatásának élő kertész, aki anyagi forrásokat is nyitott meg a fűvészkert istapolására, rekonstruálására. Hogy szegények vagyunk a rohamosabb fejlesztésre: ezért nem illik gunyolódni. Ki ma olyan gazdag, aki háztartását az eltűnt idők mértéke szerint tudná rögtönösen berendezni? De ebben az irányban se lehet panasz.

**A Fűvészkert mai kondíciója kiállja a versenyt, sőt felülmúlja a több évtizedre terjedő korábbi állapotokat.**

Csak ismerni kell a helyzetet s nem a levegőből beszélni. Dr. Schneller István kolozsvári egyetemi tanár a Fűvészkertet közelebből megismerélvén, ugy a növények sokaságáért,

mint a rendért elismerését fejezte ki.

Ennyit válaszul Szabó Lajos leicsinylésére. Hogy mi igaz a Fűvészkert szegénységére vonatkozó, teljesen tájékozatlanságtól diktált, céltalos törekvésekből eredő állításokból: kétségen kívül megmutatja a Debreceni Protestáns Lap 19-ik számában nagyon illetékes helyről eredő közlemény. Méltóztassék azt Szathmáry Zoltán urnak elolvasni, ezután megnézni a táblácskákat, az alatta elhelyezett növényeket. Ismerkedjék meg a kert történetével, gondoljon arra, hogy a kulturtanácsnok urtól népkertnek szánt Fűvészkert helyett hol talál tanulóifjuságunk egy talpalatnyi tért is a tanulásra? Mert hiszen kilométeres távolságokra az ő jó lelke csak nem kívánja küldeni tanulásra vágyó gyermekeinket.

Ezek a sorok helyreigazítók kívántak lenni. A muzeum részére megfelelő helyet hozni ajánlatba: felesleges, ha a Csokonai szobor mellett elterülő 3 nagy telektömböt kihagyták a tervezők a kombinációból. Miért, miért nem: nem lehet tudni. Csak nem sirták talán ki magukért az ott lakók a „noli me tangere”-t, akik végre nem élnek addig, míg a muzeumnak élni kell! Csak még arra akarok rámutatni, hogy a kollégiumi tanárkarok tiltakozó szavát a város vezetői azzal akarják elnémitani, hogy más helyet igérnek a fűvészkert helyett. Ugyan melyiket? Az egyik lenne a kollégiumtól circa három kilométerre eső, kerítetlen, részben vízenyős, részben homok terület, a szabad mezőn, a másik közelebb ugyan, de szűk, poros országot mellett fekvő, most faraktári helyiség. Mondhatom, hogy az ajánlattevők ugyancsak „szakudósoknak” bizonyultak ilyen propozícióval. Nem félnek, hogy a Szathmáry Zoltán pennájára kerülnek, akár mint a derék kertész Szabó Lajos.

S lesz-e lehetőség illetékes faktorktól nyerhető s szakudásukról szóló igazolvánnyal dokumentálni képesítéseket?

Találja meg a módját Debrecen város vezetősége, hogy a muzeum sorsát ne tegye kockára azzal, ha talán a fűvészkert okkupálása nem fogna sikerülni.

## A nemzeti érzésű munkásság nagygyűlése

### A keresztényszocialista-párt első kongresszusa

Budapest, május 22. Az országos keresztényszocialista kongresszus május 20—21 én folyt le Budapesten. A kongresszust az egyetemi templomban megtartott ünnepi mise nyitotta meg. A mise után a kongresszus tagjai a régi képviselőházba vonultak, ahol 10 órakor kezdődött meg a Keresztényszocialista Földművesek Szövetségének nagygyűlése.

Délután három órakor kezdődött a keresztényszocialista párt első országos kongresszusa, amelyen számos nemzetgyűlési képviselő vett részt. A kongresszust Haller István elnök nyitotta meg. Azután áttértek a szakelőadásokra,

melyeket Somogyi István, Müller Antal és Zibolen Endre tartottak meg, aktuális kérdéseket fejtegetve.

A kongresszus délutáni folyamán Szabó József nemzetgyűlési képviselő határozati javaslatot nyújtott be, amelyben kéri, hogy a kormány gondoskodjék a jövedelmek igazságtalan megoszlásának szociális rendezéséről.

A kongresszus második napján

Zaborszky István, a munkásbiztosításról beszélt.

Dr. Lakatos Géza a párt programját ismertette, Kórody-Katona János pedig a szervezeti szabályzatot. Több felszólalás után a választásokra került a sor.

Elnöknek megválasztották Haller István, főtitkárnak Szabó József nemzetgyűlési képviselőt. Helvey Lajos dr. a büntetőtörvénykönyv reformját sürgette.

Haller József határozati javaslatában azt kívánta, hogy

**a munkás a termelés eredményéből a maga igazságszerű részét megkapja, szabályoztassék a gyülekezési és egyesülési jog és addig is, amíg ez megtörténik, követeli, hogy a kormány gondoskodjék arról, hogy olyan szervezet megalakulása olé, amely a törvényes és megengedett eszközökkel a haza és a köz érdekével nem ellentétes gazdasági célokat szolgál, akadály ne gördíttessék.**

Krüger Aladár, majd Haller István beszéde után a partelők lelkes szavaival a Himnusz hangjai mellett ért véget a kongresszus.

## Farkas Győzöt Budapestre hívják lelkésznek

A közelmúltban, körülbelül 10 napja hunyt el a budapesti fasori ág. hitvallású evangélikus főesperes, Kacziány János, akinek halálával megüresedett a fasori ág. hitv. evangélikus parochia. A fővárosi hívek körében most erőteljes mozgalom indult meg az irányban, hogy Farkas Győzöt a debreceni egyház agilis, rendkívül képzett lelképásztorát, aki egy évi munkássága alatt felvirágoztatta a debreceni egyházat — hívják meg. Farkas Győző már hosszabb ideig működött ott s működésével szimpátiát keliet.

A debreceni hívek érthető megdöbbenéssel fogadták a hírt s pünköst másodnapján, mikor a lelképásztor a templomból kijött, rögtönzött küldöttség alakult, amelyben minden társadalmi osztály képviselve volt. A küldöttség élén dr. Haendel Vilmos egyetemi tanár szölt a lelkészhez s a debreceni hívek változatlan, kitartó szeretetéről, bizalmáról, ragaszkodásáról biztosította s arra kérte, hogy továbbra is körükben maradjon az egyház fejlődése és virágzása érdekében.

Farkas Győző lelkész megindultan mondott köszönetet a hívek támogatásáért és ragaszkodó szeretetéért s amaz óhajának adott kifejezést, bárcsak úgy alakulnának a viszonyok, hogy továbbra is a debreceni egyház szolgálatába állithassa minden erejét.

De bármiképpen alakulnak is a viszonyok — mondotta — a szeretet megnyilatkozását elteszi legszebb emlékei közé.

## Drótnélküli telefon Debrecenben

A magyar mérnök és építési egyesület helyi csoportja 26-án, szombaton délután 6 órától 8 óráig a vármegyei közgyűlési termében egy nagyszabású tudományos és ismeretterjesztő előadást fog tartani a technika egyik újabb és gyakorlati szempontból nagy fontosságú vívmányáról, a drótnélküli (radio) telefonjáról.

Tekintettel arra, hogy a drótnélküli telefon ma még Debrecenben teljesen ismeretlen, kivéve az ezzel foglalkozó szakembereket, a mérnök egyesületnek nagy áldozatok és fáradságok árán sikerült egy olyan műsört összeállítani, amely lázba fogja hozni az előadásra megjelenő közönséget. Az előadás pontosan délután 6 órakor fog kezdődni, a drótnélküli Nemzeti Hízekegygyel. A pompásnak ígérkező műsoron szerepel egy helyi beszélgetés bemutatása drótnélküli, ének, zene, klarinét, gramofon, felolvasás stb. *Timár Ila*, a Csokonai-színház művésznője és *Kiss Béla* szereplésével, majd utána 200—300 km. távolságban elhelyezett állomás fog adni egy félórás szépen összeállított műsört. Erősítők segítségével az egész terem hallgatósága fogja majd hallani és fog gyönyörködni a technika eme legújabb vívmányában. A készülékek leszállítása és egyéb dologi kiadások miatt a Mérnök Egyesület igen minimális belépő díjjal fogja megtartani az előadást, hogy az érdeklődők minél kevesebb anyagi áldozatok mellett juthassanak egy olyan előadáshoz, amit talán soha sem fognak elfelejteni.

Mivel azonban az érdeklődők között lesznek olyanok is, akik jobb anyagi körülmények között élnek, kéri őket az egyesület vezetősége, hogy felül-fizetésekkel járuljanak hozzá kiadásaink fedezésére.

## A Békessy Béla Vivó Club emlékversenye

A világ legjobb vivói Debrecenben — Posta Sándor a Békessy-vándordíj első védője

Pünköst hétfőjén folyt le a debreceni Békessy Béla Vivó club országos vivó versenye, amelyet hősi halált halt világhírű tagja, Békessy Béla 2. honvédtuszárn ezredbeli kapitány emlékére rendezett, aki a londoni és stockholmi olimpiáson szerzett dicsőséget a magyar névnek. A versenyen az ország minden számottevő vivója indult s oly szép küzdelmet eredményezett, amilyen még kevés volt ebben az idényben.

A versenyzők vasárnap délből és este érkeztek meg. A Békessy Béla Vivó club tagjai fogadták őket az állomáson s autókkal, városi fogatokkal vártak az érkezőket. Este ismorkedési vacsora volt az Arany Bika éttermében.

### Előmérkőzések

Pünköst hétfőjén kezdődött a verseny. Déllelőtt az előmérkőzéseket bonyolították le. Az előkészítőben 5 csoportban hatos résztvevőkkel vettek a versenyzők.

I. csoportban: Dr. Posta Sándor 5 győzelem, Gombos Sándor 4 győzelem, Schiller János 3 győzelem, Taubler Gyula 2 győzelem, Májerszky Béla 1 győzelem, Dittner Emil 0 győzelem.

II. csoportban: Szelényi Géza 4 győzelem, Széchy László 4 győzelem, dr. Borsay Győző 3 győzelem, Takács Elemér 1 győzelem, Háy Mihály 1 győzelem, Heltay Tibor 1 győzelem.

III. csoportban: Terstyánszky Ödön 5 győzelem, Beczner József 3 győzelem, Kalmár István 3 győzelem, Skalmitzky G. 2 győzelem, Kóczy Aladár 2 győzelem, Faragó Ödön 2 győzelem.

A harmadik csoportban a második helyezettre 2 vivó: Beczner József és a budapesti MAFC tagja, Kalmár István jutott 3—3 győzelemmel. E két vivónak a döntőbe való bejutásért még külön meg kellett mérkőzni, amikor is Beczner 4:3 arányban győzte le Kalmárt.

IV. csoportban: Glykaisz Gyula 4 győzelem, Polányi Béla 4 győzelem, Tihanyi László 2 győzelem, Varga István 2 győzelem, Felmet Lajos 0 győzelem, Lévy Béla 0 győzelem.

V. csoportban: Parragh Béla 4 győzelem, Sz. Nagy Béla 4 győzelem, dr. Tolnay Kálmán 4 győzelem, vitéz dr. Vértés Béla 2 győzelem, Czeiner László 2 győzelem, Vincze Andor 0 győzelem.

Döntőbe került minden csoport két első helyezettje, vagyis dr. Posta Sándor (Műgyetemi és Atlétikai és Football Club), Gombos Sándor (Magyar Atlétikai Club), Szelényi Géza (Budapesti Budai Torna Egyesület), Széchy László (Műgyetemi Atlétikai és Football Club), Terstyánszky Ödön (Magyar Atlétikai Club), Beczner József (Debreceni Békessy Béla Vivó Club) Glykaisz Gyula (Műgyetemi Atlétikai és Football Club), Polányi Béla (Magyar Atlétikai Club), Parragh Béla (Budapesti Egyetemi Atlétikai Club), Sz. Nagy Béla (Magyar Atlétikai Club).

### A döntőmérkőzést

délután 5 órakor tartották meg az Arany Bika dísztermében díszös és válogatott közönség jelenlétében. Jelen voltak Debrecen polgári és katonai notabilitásai csaknem teljes számban.

A Kormányzót szentkereszt helyi *Krotchwill* Karoly altábornagy, vezegydandár költetparancsnok képviselte.

A jegyek csütörtöktől kezdve a Világítási Vállalat városi üzletében kaphatók. Mivel az előadás minden perce előre megállapított időhöz van kötve, pont 6 órakor az ajtók beleszűnnek zárva.

Jelen voltak néhai Békessy Béla hozzátartozói, édesanyja, öz. Békessy Lászlóné, testvérei: Békessy Jenő, öz. Dalmy Tiborné, Csanak Józsefné családjaikkal és Békessy László mérnök.

Az emlékversenyt *Benedek* László egyetemi tanár, a Békessy Béla Vivó Club elnöke nyitotta meg leendőletes, határos szavakkal, majd *Ujfalussy* Gábor huszárezredes mondott tartalmas, gondolatokban gazdag emlékbeszédet Békessy Béláról.

Ezután megkezdődött a verseny. Az első asszó Széchy—Sz. Nagy Béla között folyt le, 4:0 arányban Széchy győzött. Ezután szebbnél szebb asszók következtek.

A döntőmérkőzés legizgalmasabb s legszebb asszója a Posta és Széchy közötti volt. Mindketten 7—7 győzelemmel s 1—1 vereséggel állottak. Posta Gombostól kapott ki, míg Széchy a debreceni Beczner győzte le. Az ő asszójuk döntötte el az elsősg kérdését. Először Széchy vezetett 2:0 arányban, majd Posta kiegyenlített, újra vezet Széchy,

## A tisztviselői kar talpraállítása az ország elsőrendű érdeke

### A Baross-Szövetség negyedik országos nagygyűlése

Budapest, május 22. A Baross Szövetség ma délután hat órakor tartotta negyedik évi közgyűlését. Az ülésen jelentékeny számmal jelentek meg a budapesti és vidéki keresztyén iparosok és kereskedők képviselői. Képviselve volt a pénzügyminiszterium, a munka és népjóléti miniszterium, a főváros, azonkívül jelen voltak *Biber* Gyula, az árvizsgáló bizottság elnöke, *Béniár* Ágoston képviselő, továbbá Debrecen, Kaposvár, Nagykanizsa és Szabadka képviselői és még számosan.

A gyűlést *Rausch* Aladár kormányfőtanácsos, a Baross Szövetség elnöke nyitotta meg, majd *Farkas* Elek igazgató terjesztette elő évi jelentését.

Utána *Kossai* János egyetemi tanár, a szövetség ügyvezető igazgatója tartotta meg előadását, melyben kiterjeszkedett az állami és gazdasági életnek minden egyes ágazatára, a tisztviselőkérdés bekapcsolásával. Fejtegetéseiből a következőket emeljük ki:

### Jó tisztviselőkar nélkül nincs igazi nemzeti élet,

nincs igazi jogrend, nincs erkölcsi rend és ép ezért a jó tisztviselőkar biztosítása az állam létével összefüggő érdek, amit semminemű más érdekek feláldozni nem szabad, ha azt akarjuk, hogy az állami életnek nyugodt menete és a társadalomnak békéje és egészséges fejlődése biztosítva legyen.

Beszéde végén a Baross Szövetség állásfoglalását a következőkben jelentette meg:

1. A közigazgatás minden vonalán végre kell hajtaniuk mindazo-

Posta egyenlítő, majd izgalmas küzdelem után Posta győzött s ezuttal 5 lett a Békessy emlékverseny győztese.

Nagyon szép volt a Terstyánszky—Beczner közötti asszó.

### A verseny eredménye

a következő lett:

1. Dr. Posta Sándor MAFC 8 győzelemmel.
2. Széchy László MAFC 7 győzelemmel.
3. Terstyánszky Ödön MAC 5 győzelemmel.
4. Gombos Sándor MAC 5 győzelemmel.
5. Glykaisz Gyula MAFC 5 győzelemmel.
6. Sz. Nagy Béla MAC 4 győzelemmel.
7. Beczner József BBVC 3 győzelemmel.
8. Polányi Béla MAC 3 győzelemmel.
9. Szelényi Géza BBTE 3 győzelemmel.
10. Parragh Béla BEAC 2 győzelemmel.

A mérkőzés után a tisztelődíjak kiosztása következett. A Békessy-serleg vándordíj ez évi győztese Posta Sándor lett, aki a tisztelődíjak közül látatlanban a debreceni hölgyek értékes adományát választotta. A döntőbe került versenyzőkön kívül tisztelődíjat kaptak még Kovássy, Májerszky Béla, Heltay, Schiller, Vinó, Háy, Skaliczky főhadnagy.

A verseny rendezése kifogástalan volt, a főérdem az agilis *Májerszky* Béla titkárt illeti. A vendégek külön kiemelték a kitűnő rendezést, ellátást.

A versenybírói tisztet *Ujfalussy* Gábor huszárezredes, *Berty* László ezredes, *Benedek* Géza és *Kóczy* látták el kifogástalanul, nagy biztossággal, teljes partatlansággal.

kat az egyszerűsítéseket, amelyeket a súlyos gazdasági helyzet megkövetel.

2. Kívánjuk a szaktudásnak legmesszebbmenő érvényesítését minden vonalon és ez okból kívánjuk a minisztériumi törvényeknél előbbi megfelelő módosítását.

3. Kívánjuk a fontosabb államüzemeknek, elsősorban a MÁV-nak pénzügyi függetlenítését olyan célból, hogy az üzemvitelében a kereskedelmi szellemnek érvényesülési lehetősége tőlessék.

4. Kívánjuk

### a hitel kérdéseink rendezését

egyrészt oly irányban, hogy azok az érdekes kereskedők, iparosok és vállalkozók is hozzá juthassanak a hitelhez, akik eddig ilyesmire hozzájutni vagy egyáltalán nem tudtak, vagy csak igen nagy álozattal, árán, másrészt olyan irányban, hogy a takarékosági ösztön megint érvényesülhessen és hogy a jövedelem elosztásának a kereskedelmet és ipart végzetesen károsan befolyásol további eltolódása megakadályoztassék.

5. Kívánjuk az állami alkalmazottak olyan díjazását, amely lehetővé tegye hivataluknak gond nélkül való ellátását és szükségleteiknek rendezet uton való beszerzését úgy hogy a természetbeni ellátás megszüntethető legyen.

A nagy tetszéssel fogadott beszéde előadása után *Kertész* István a debreceni szövetség részéről üdvözölt az igazgatóságot, a Baross-Szövetség vezetését.

A közgyűlés után vacsora volt.

**HIREM**

1923 május 24. (Szóda)

Prot.: Dezső. Kath.: Dezső.

**Időjárás:** Hazánkban eső az utolsó 24 órában nem volt. Az ég tulnyomóan derült. Nappal a hőmérséklet meleg, éjjel igen hűvös.

**Időjárás:** Tulnyomóan száraz idő várható átmeneti eg némi hősiyleddel.

**Közművelődési könyvtár** nyitva reggel 8-ig.

**Egyetemi könyvtár** délelőtt 9-11-ig, délután 2-6-ig.

**Csokonai színház** este fél 8 órakor Bajadér C) bérletben.

**Apollo:** Bolond Istók.

**Uránia:** Divathercegnő.

**Vigszínház:** Ördög bariang.

**Gyógyszertárak** közül éjjeli szolgálatot tartanak: Kossuth, Nap, Isteni Gondviselés, Csillag, Sas.

**Gróf Batthyány Viktor címzetes érsek Debrecenben.** Pünköst első napján, vasárnap magasrangú vendége volt a debreceni római katolikus egyháznak. Gróf Batthyány Viktor volt nyitrai püspök, címzetes érsek látogatta meg az ünnepen az egyházat s a növendékek között ő osztotta ki a bérmálás szentségét. Erre az alkalomra eredetileg gróf Széchenyi Miklós nagyváradi püspököt várták, aki azonban megszállott területen tartózkodván, megakadályozták abban, hogy debreceni híveit meglátogassa. Az érsek szombat este a gyorsvonattal érkezett Debrecenbe. Az állomáson dr. Lindenberger János pápai prelátussal az élén a debreceni katolikus papok fogadta. Ez alkalommal 830 iskolás fiú és leány bérmálkozott meg. Az érsek vasárnap reggel 8 órakor csendes misét mondott, mely után mély vallásosságtól áthatott szent beszédet intézett a bérmálás szentségében részesülő ifjúságnak. Ezután megkezdte a szentség kiosztását, mely a déli órákig tartott. Az érsek a délutáni gyorsvonattal visszautazott a fővárosba.

**Olasz tudós Debrecenben.** A budapesti Eötvös-kollégium tanára, Aldo Dami olasz tudós pünköst előtt érkezett Debrecenbe, hogy itt a magyar életet tanulmányozza s az itt tapasztaltakat külföldi lapokban elhelyezendő cikkeiben felhasználja. Debrecenben dr. Csűrös Ferenc kultúratanácsnok és dr. Hankis János egyetemi tanár kalauzolták a kiváló olasz tudóst, aki nagy érdeklődéssel tekintette meg az egyetemi nagyterleket építkezéseket, a kollegiumot, a városi múzeumot és több más kulturintézményt és örvendetes meglepetésének adott kifejezést, hogy itt ley fejlett kultúrát talált. Kedden Aldo Dami a Hortobágyra rándult i, hogy a világhíres pusztá szépségeit megsejmlélje.

**Új árverés az Ajtó utca 16. sz. ázra.** A város tulajdonát tevő Ajtó-utca 16. számú házra, melyet már két ízben árvereztek el, de a közvülés az árverés eredményét nem agyta jóvá, hanem mindkét esetben árverés tartását rendelte el. A városi tanács az új árverés határ-ajpát június 5-re tűzte ki.

**Az áll. főreáliskola majálisa** nap, csütörtökön lesz a Nagydőn. Az ifjúság reggel 9 órakor neszó mellett fog kivonulni. Aki y igazán kedves látványban akar önyörködni, az nézze meg ezt az pozánsnak ígérkező felvonulást, lutan pedig menjen ki a majális inhelyére és ott élvezze a remlat- i ifjúság mulatozását. Különösen ől ez a felhívás a leányos mamák- k, mert tánc is lesz, de csak be- tetedésig.

**Száz városi hivatalnokot bocsát el a város**  
**Két turnusban történik az elbocsátás**

A városi létszámapasztó bizottság jelentésének tárgyalását kedden délelőtt tartott ülésén folytatta a városi tanács. Dr. Vass Károly tanácsnok, a létszámapasztó bizottság elnöke referálta a jelentést. A bizottság a városi tűzoltóságnál tartott hivatalvizsgálat alkalmával a laktanya udvarán és a helyiségekben a legpéldásabb tisztaságot és rendet találta. A tűzoltó legénység között a legpontosabb katonai fegyelmet és elsőrendű kiképzést tapasztalta. A hivatásos tűzoltóságnál felesleges alkalmazott nincs.

**Az előljárásnál**

szerezett tapasztalatok alapján a bizottság megállapította, hogy a 99 előljárási alkalmazott közül hat hivatalnok és egy szolga felesleges. A jelentésben rámutatott a bizottság az előljárási nagyarányú ügyforgalmára. A múlt évben az előljárási közigazgatási ügyosztálya 46000 ügyet intézett el; a kihágási ügydarabok száma 5400 volt. Megállapította a bizottság, hogy ebben az évben 8900 a közigazgatási ügyosztály, 31532 a kihágási ügyosztályhoz beérkezett ügydarabok száma. A kihágási ügyek a bizottság megállapítása szerint emelkedőben vannak.

A mérnöki hivatalnál tartott vizsgálat alkalmával megállapította a bi-

zottság, hogy a személyzet nincs kellőképpen foglalkoztatva. A hivatal személyzete közül két tisztviselő felesleges.

**A forgalmi adóhivatalnál**

nincs felesleges alkalmazott, míg az anyakönyvi hivatalnál egy, a leltár-biztosi hivatalnál két tisztviselő lesz felesleges. A főispáni hivatalnál nincs. a főjegyzői hivatalnál egy alkalmazott, a számvétségénél 10 alkalmazott, a közvágóhidnál egy alkalmazott, az erdőgazdasági hivatalnál, annak felosztása után 8-10 alkalmazott és a világitási vállalatnál circa 2-3 alkalmazott lesz felesleges.

**Az erdőgazdasági és a világitási vállalat**

ügyét a tanács még függőben tartja mindaddig, míg a két vállalat vezetőjével együtt fogja megállapítani a felesleges alkalmazottak számát.

A mai napon a létszámapasztás ügye úgy áll, hogy a város kötelékéből 96-100 tisztviselőt fog a városi tanács elbocsátani.

A városi tanács a felesleges tisztviselők felét július 1-én, a másik felét pedig szeptember 1-én bocsátja el.

A tanács egyben köszönetet szavazott Poroszlay László bankigazgatónak a bizottságban való részvételéért.

**A Komlóssy-család gyászja.** Szilveszter este a köztestületben álló Komlóssy-családot. Ujházy Béláné Komlóssy Róza, a Komlóssy-család egyetlen leánytagja az egyetemi klinikán elhunyt. Halálát gyermekei, Szalay Gyula és István, édesanyja, özv. Komlóssy Arturné, testvérei Komlóssy Artur és Imre gyászolják. Temetése tegnap volt óriási nagy részvét mellett.

**Nem ad vándordíjat a város a vegyesdandárnak.** A Hajdúföld részletesen megemlékezett a 6 ik vegyes dandár parancsnokság ama kérelméről, hogy a város a katonai sportolók buzdítása végett egy vándordíjat alapítson. A városi tanács keddi ülésén foglalkozott másodszer a dandárparancsnokság kérelmével és úgy határozott, hogy mivel 1920-ban a város közgyűlése már 10 ezer koronás vándordíjat alapított, amelynek alapító levelét 1921-ben készítették el, jeleulag pedig a házipéztár nincs olyan körülmények között, hogy újabb vándordíjat alapítson. — a kérelmet nem teljesíti.

**A felvidéki kiutasítottak jelentkezése.** Budapestről jelentik: A belügyminiszterium közzétette a közel-múltban lefolyt határvilágosokkal kapcsolatban a Felvidékről kiutasított körülbelül 100 egyén nevét és felhívja a felsoroltakat, hogy állampolgárságuk megállapítása céljából jelentkezzenek kihallgatás végett a belügyminiszteriumban. Vidéken lakók, ha utazásban akadályoztatva vannak, azt levélben jelentsék be pontos lakcímmel a belügyminiszteriumnak. (Budapest, I. Országház-u. 85. szám.)

**A tankötelesek összeírása.** A vallás és közoktatásügyi m. kir. miniszter rendeletének értelmében Rosztás István városi előljáró felhívja a lakosságot, hogy minden háztartás feje a háztartásában élő tankötelesek és tanköteles korba lépő gyermekek személyi adatait május 31-ig a háztulajdonosnak, major, vagy tanya tulajdonosának, bérlőjének ezek megbízottjának bejelentés végettszolgáltatassa be. Utóbbiak kötelesek a lakók, illetve bérlők által beszolgáltatott adatokat összegyűjteni és a valóság szempontjából történő ellenőrzés után június 4-ig bezárólag a városi előljáráshoz (Kossuth-utca 20. sz. II. földszint 34 ajtó) juttatni. Bejelentő lapok a hivatalos órák alatt: naponta d. e. 8-12 óráig ugyanott kaphatók. Amennyiben a bejelentésre kötelezettek eme kötelességüknek a kitűzött határidő alatt nem tenének eleget, kihágást követnek el és szigorúan megbüntetteinek. Tankötelesek mindama gyermekek, akik szeptember 1-én hatodik életévüket már betöltötték, illetőleg tizenötödik életévüket még nem töltötték be, tekintet nélkül arra, hogy középfoku, vagy iparos és kereskedő-tanonciskolába járnak.

**A Gazdasági Akadémia Fesztich bajtársi egyesületének Levente avató ünnepsége.** A Gazdasági Akadémia Fesztich-bajtársi egyesülete május 27-én, vasárnap délelőtt az Uránia mozgóban tartja Levente avató ünnepségét. Az ünnepségre a bajtársi egyesület meghívta a városi tanácsot is, amely Szabó Elek tb. tanácsnokit bizta meg, hogy képviselőletében jelenjen meg az ünnepségen és a jegyet 1000 koronával váltotta meg.

**Térzene.** A. m. kir. 11. honvéd gyalogezred szép idő esetén minden csütörtökön d. u. 6-7 óráig a Ferenc József-uton térzenét tart. Debrecen egyedüli komplett zenekara a térzenét kizárólagos opera műsorral nyitja meg, amivel a műértő közönséget hálára kötelezi, hogy végre operákat élvezhet. A zenekart 3 év alatt Nöth ezredkarnagy olyan nivóra fejlesztette, hogy az országban legelsőként is megállja helyét. A műsor a következő: 1. Holényi induló Nöth Antaltól. 2. Fáklyatánc Meyerbeertől. 3. Cigányő. Szimfonia Balfétől. 4. Carmen. Bizettől. 5. Aida. Verdítől. 6. Trubadour. Verdítől.

**Házasság.** Kaszás Vilma és Oláh János gazdálkodó Hajdúszóvátrol házasságot kötöttek. Az esküvő Debrecenben folyó hó 22-én, délután 5 órakor a Nagytemplomban történt meg.

**A városi erdők megvizsgálása.** A városi törvényhatósági bizottság ság egyik legutóbb tartott közgyűlésén elrendelte, hogy a város erdeinek állapotát egy bizottság szigoruan vizsgálja meg. A városi tanács keddi ülésén a tanács bizottságba dr. Magoss György főügyészt, dr. Vadsdy István és Zöld József tanácsnokokat delegálta. A bizottságot Zöld József tanácsnok legközelebb már összehívja és megvizsgálják az erdők állapotát.

**Szabadiában az egyik Rác.** Mint ismeretes, a rendőrség, illetve a vizsgálóbíró letartóztatta a detektívgyilkos Rác Kálmán két testvérét Rác Dezsőt és Sándort is. Rácok védői kérték Rác Sándor szabadlábra helyezését, amit a törvényesek kiltanácsa csak 1.000.000 korona kaució ellenében rendelt el. Felebbezés folytán a kir. ítélő tábla vádtanácsa elé került a felfolyamodás s a tábla leszállította a kaució összegét 600 ezer koronára. Rác Dezsőt csak két millió korona óvadék fejében helyezik szabadlábra. Rác Kálmán természetesen a legerősebb felügyelet alatt továbbra is őrizetben marad.

**A zeneiskolák országos szakfelügyelője Debrecenben.** Szende Pál a zeneiskolák országos szakfelügyelője a múlt két folyamán Debrecenbe érkezett és megvizsgálta a zeneiskolát. A szakfelügyelő ellátogatott az órákra és részt vett a tantestület május 16-án tartott ülésén, ahol kifejezést adott annak, hogy az ügyvezetést teljesen rendben találta. Megállapította, hogy a debreceni városi Zenede népesség tekintetében a vidéki zeneiskolák között a második helyen áll. Javasolta, hogy a tanács festesse fel az épületre a zenede címét és jónak látná a növendékzenekar minél előbbi felállítását. Kijelentette, hogy a tanártestület a legnagyobb lelkiismeretességgel látja el teendőit egy zongora, mint a hógodó, cimbalom és ének tanszakon. Dr. Csűrös Ferenc kultúratanácsnok referálta a szakfelügyelő látogatásáról a tanácsnak, mely meglelégedéssel vette tudomásul a jelentést. Utasította a zenedei igazgatót a növendék zenekar felállítására és megbizta a mérnöki hivatalt, tegyen számadást a cím megfestésére.

**Gazdag Cirkusz** szombaton kezdte meg előadásait. Műsora világvárosi. Állandó telt ház az elismerése a fellépő művészek igazi produkcióinak.

**Női és férfi kalapátalaki-  
tások legszebben készülnek**

**Szél Gergely-nél**

Placz-utca 63. Telefon 11-11.

**Mosassa** Városliget és Kőelőd  
Vasvási galériát gyárti  
Wacha Róbert gyárti vállalatnál  
Simonffy-u. 55.

**Vizsgálatok a főreáliskolában.**  
A Fazekas Mihály főreáliskolában az érettségi vizsgálatok szóbeli részét június 5., 6., 7. napjain, az évvégi magánvizsgálatokat 7. és 8. án, a különbözeti vizsgálatokat május 28., 29. én tartják. A különbözeti vizsgálatra május 26. ig kell jelentkezni.

**Adományok P. Tóth János hátramaradottjai számára.** Rácz Henrik 140 koronát adományozott P. Tóth János hátramaradottjai számára a Hajduböföld utján. Összes gyűjtésünk 55040 korona.

**Lopás a róm. kath. templomban.** Vakmerő templomrablás történt a debreceni róm. katolikus templomban. Ismeretlen tettes a *Fajdalmos Szűzanya* szobráról ellopott egy értékes aranyláncot, amit évekkel ezelőtt egy előkelő urhölgy adományozott annak az öröme, hogy fia épségben tért haza a háborúból. A lopást az esti órákban követték el. A nyomozás teljes erővel megindult.

**A madarak hasznai és kártévese.** E gondolatokból tartja ki a kiváló érdekességű előadását május 27-én délelőtt 11 órakor a városháza dísztermében *Szomjas Gusztáv*. Az előadás iránt már is nagy érdeklődés mutatkozik úgy a gazdálkodók, kertészek, mint vadászok és általában a nagyközönség körében. Cél szerű azért, hogy aki ülőhelyet kíván biztosítani, jelentse be az óhaját a Mezőgazdasági Kamarához (Piac-utca 9. I. emelet.) Telefon 14-10.

**MŰVÉSZET**

**A Debreceni Tisza István Tudományos Társaság** kedd délutani ülésén tartotta meg székfoglaló értekezését dr. *Leffler Béla* stockholmi követségi attasé, a társaság rendes tagja az újabb svéd líráról. A kiváló író magas színvonalú, rendkívül színes és tartalmas előadás keretében vont párhuzamot az újabb svéd és magyar irodalom között és kimutatta, hogy a két nemzet irodalma között úgy nyelvi, mint faji és földrajzi tekintetben találunk bizonyos közös vonásokat. Megállapította, hogy míg a magyar líra Németországon keresztül bizonyos észrevehető és megnyilvánuló hatásokat gyakorolt a svéd lírára, addig a legkiválóbb svéd alkotások még halvány nyomokat sem hagytak hátra a magyar líra életében. A mindvégig lebilincselő és nagy tetszéssel fogadott előadás után dr. *Pap Károly* egyetemi tanár, rendes tag Horváth Károly irodalomtörténetéről tartott magas értékű előadást.

**TÉSHEDÉS**

**Fővárosi pünköshti eredmények**

Pünköszt kettős ünnepén hatalmas nemzetközi programban volt része a fővárosnak. Vasárnap a FC Nürnberg volt az MTK ellenfele a tartalékos csapata 1:0 arányban vereséget szenvedett. A győztes gólt Molnár lökte. Hétfőn az MTK-FTC következő

kombinált csapata Platikó-Takács-Maandei-Kerész-Szabó-Blum-Semkey-Molnár-Pataky-Vroth és Tóth - jött a West Ham United (London) proficsapat ellen, 3:2 arányban vereséget szenvedett. Az angol csapat hatalmas, jól megtermett emberekből áll, tökéletes technika és mesés taktikai érzék jellemzi őket. A játékok csak a célszerűséget tartják szem előtt, stoppolásuk imponáló, fej-játékuk fejlett, biztos.

A magyar csapat teljesítménye megérdemli a dicséretet. - A mérkőzést megtekintette Horthy Miklós kormányzó is, egyszintén József főherceg családjával.

**Küzdelem az ezüst labdáért.**

Pünköszt kettős ünnepén kezdődött meg a DKASE által alapított ezüstlabda vándordíjért a küzdelem a résztvevő négy egyesület között. A mérkőzések igen gyenge startot hoztak meglepetés - vagy talán nem is annyira meglepetés - a bajnok - aspiráns DVSC kettős, hatalmas gólarányú veresége volt. A DMTK ifjúságiakkal telispékelt csapata önfeláldozóan játszott; a DKASE védelme kiválóly nyújtott, de a csatársor bosszantóan rossz, Sipos épen úgy mint a többi. Egyedül a DTE mulatott helytel-közel elvezethető játékokkal elismerés illeti már csak azért is, mert legerősebb játékosait nélkülözte. A mérkőzések nem nélkülöztek a

durvaságot sem. Eredmények: Vasárnap DTE-DVSC 6:1, hétfő 2:1. A győztes csapatban Foriz egymaga öt gólt lönt, Kaiser egyet. A vasutasok egyetlen góljukat 11-0-ból érték el.

A DMTK DKASE 0:0. Csapatdöntő, lélek nélküli játék.

Hétfőn: DTE-DMTK 0:0 DKASE-DVSC 1:0.

Az ezüstlabda vándordíj jelenlegi állása: DTE és DKASE 3-3 pont, DMTK 2, DVSC 0 pont. Hátra van még a DTE-DKASE, DMTK-DVSC mérkőzés. A favorit a DKASE és a DTE. Biro mindkét nap Denghoffer (Budapest) aki korrektil bíraskodott.

**A II. osztály veresége Miskolcon.** A fővárosi II. osztályi válogatott vasárnap Miskolcon az ézaki kerülettel játszott, amikor a legutóbb 2:2 arányban eldöntetlenül végződött mérkőzést ismételték meg. A mérkőzést Éksza nyerte meg 1:0 arányban s ezáltal a válogatottak serlegének tavalyi védője kiesik a további küzdelemből.

**Bajnokimérkőzés. UTE-MAEC 2:0.**

**Kupamérkőzés FTC III. ker. 3:2.** A győztes gólt a mérkőzés meghosszabbítása után a 13. percben érte el az FTC.

**A DMTE veresége Kisvárdán.** A bajnoki mérkőzések során a KSE 7:0 arányban győzte le a DMTE-t.

**Értékpapír árfolyamok**

<b>Bankok:</b>	Szász. ári 75000	Vegyesek:	Stummer 292000
Magyar 7200	Kobó 12200	Ált. Légsz. 7	Telefon 34750
Hazai 11750	István 9000	Bárdi 3450	Temesi sör 23000
Agrár 4300	Köb. téglá 21000	Baróni 4150	Pannónia 4500
Magyar hitel 47500	Északmagyar 25000	Bou 16250	Török 8600
Jela 5250	Cement 43000	Brassói 93000	Pamut 53000
Lejáratoló 5850	Drasche 290000	Chinoia 10420	Vasm. vill. 10000
Ólasz 3000	Magnesit 9750	Danica 18000	Zagyvapálfalv 19000
Osztóhitel 15950	M. aszfalt 38600	Egisz 4350	Villányi 4950
Angolbank 4700	M. Ált. Köse. 31500	Diana 91000	Mezőgazd. 143000
Bosny. agrár 7000	Kerámiai 16200	Izzo 4500	Klein és fia 7200
Iparbank 4900	Nagybányai 26500	Textil 25500	Turul 5200
Horváth 2900	Ujlaki 210000	Gyapjamosó 9250	Georgia új 5200
Hermes 34000	Urikányi 118000	Papiripar 38250	Unio színház 5200
Ingatlan 4800	Salgó 28500	Részvénytör 11250	Vármegyei 5450
Forgalmi 28500	Nyomdák:	Szövőköth 37500	Mezőhegyesi 2050
Ker. hitel 35000	Athenaem 81000	Spodinn 15900	Ált. Faipar 2050
Földhitel 1250	Frankli 6750	Temesi szesz 28500	Dunaharaszti 2000
Közp. Jelz. 1900	Globus 19250	Fellen 7800	Cserző 2100
Városi 3050	Pallasz 11000	Flóra 18000	Egy. fa 5450
Merkur 3500	Révai 20000	Fővárosi sör 70000	Funieryár 31500
Nemz. bank 9600	Rigler 3100	Goldberger 70000	Guttman 15500
Keresk. 2250	Kunosi ex 16500	Gschwindt 63000	Hazi 2000
Cseh 2250	Stefaneum 13250	Hung. mütr. 3300	Körösbányai 4150
Német 2250	Vas- és géppárak:	Horvát 3300	Kronberger 11000
<b>Takarék és biztosítók:</b>	Koburg 10150	Kábel 1850	Lignum Trns 2850
Belvárosi ex 4500	Csáky 39000	Juta 3300	Erdő 2850
Fővárosi 8250	Gépgyár 258000	Karton 2300	Malomsoky 39000
Lipótvárosi 13750	Pégyer 240000	Keglevich 2600	Nemzeti 2525
Magy. Ált. ex 64000	Franklin 328000	Királyautó 13500	Lichtig 1900
Pesti hazai 240000	Ganz D. 328000	Királysör 11500	Lichtig új 1900
M. orsz. tak. 328000	Ganz vill. 16250	K. Polg. Sö 495000	Ofa új 1850
Első Magy. 18000	Gép és vasut 18000	Cukoripar 12500	Magyar Lloyd 9000
Fonciére 73000	Győrffy 15500	Haltényesztő 8700	Rézbanjai 20500
Jég 20500	Kaszab 21750	Krausz 4900	Szalonia 20500
Pannónia 73000	Kühne 45500	Royal 1900	Union 1850
Magy.-Francia 45500	Láng 4950	Szegedi 37750	Viktoria 20500
<b>Malmok:</b>	Láng 9250	Rex Royal 5800	Zabolai 20500
B.-miskolci 15800	Lipták 9250	Tokaji 36000	Zentai 1900
Concordia 13000	Magyar acél 71500	Lámpa 8750	Honfa 1850
Első Bpest 8800	Magyar-Belga 37750	Ligetszanat 5800	Magyar Amer 22500
Gizella 8800	Motorgyár 16500	Auer 8750	Közlekedési váll.: 95000
Hungária 22000	Ólom 8900	Kender 64000	Adria 20500
Törökszentm. 34500	Vegyipar 27000	Óstermelő 33500	Atlantica 134000
Viktória 11800	Vagonygyár 24250	Ruggyanta 76000	Levante 22500
Királymalm 8300	Roessemann 28000	Szalámi 69000	Miskolezi 22500
Tranzsdan. 23000	Schlich 17000	Vasut forg. 9200	Trust új 11850
Békéscsabai 160000	Schuller 7800	Marosi petr. 12400	Trust 10250
<b>Bányák és téglagy.</b>	Tendlorf 53000	Oceán 7300	Nova 15500
Beocsini 42000	Wörner 28600	Olajipar 9300	Közuti 11850
Brassói 21000	Hofner 7800	Plóbus 12400	Városi 10250
Borsói 42000	Rima 28600	Püspöki 7300	Déli 15500
Lőrinczi 21000	Hofner új 9300	Schwartz 18500	Allamvasut 100000
		Szakra 18500	Bur 100000

**SZÍNHÁZ**

**HETI MŰSOR:**  
Egész héten minden este: Bajadér.  
Vasárnap délután: Aranymadár.

**Színházak és mozgószínházak hírdetése:**  
**BAJADER** Timár Ilával a címszerepben frenetikus sikerrel kerül esténként előadásra. A gyönyörű kiállítás, pompás rendezés, kiváló összjáték révén állandó műsordarabja marad a Csokonai-színháznak ez a világot bejárta invenciózus muzsikája, mulatságos librettója slágeroperett. Unger, Rolkó, Markovics és Szigeti remek alakításait, Kovács Terus pompás ének- és táncszámai sokszor megújraztatják. Az előadás pontban fél 8 órakor kezdődik és 11 óra után ér véget. Az eddigi előadásokra minden jegy elkelt.

**SAPPHÓ A VIGSZÍNHÁZBAN.** Alig pár nap előtt csodálta meg a közönség a „Tűzben” Pola Negri tüneményes játékát. A Vigszínházmozgó igazgatósága közkívánatra újra egy másik csodaszép Pola Negri filmet jelentet meg, a: Sapphó! Daudet világhírű regényéből készült ez a film és abszolút művészi bosszörtékű. Minden jelenet egy-egy remek festmény. Rendkívül izgalmas, fordulatos meséjét szebbnél szebb képek szövik sűrűn keresztül-kasul. Kitűnő színészei a „Tűz” főszereplői: Pola Negri, Albert Steinrück, Alfréd Abel. Még két nagyszerű film illeszkedik a fődarab mellé. Az egyik egy pompás amerikai dráma: „Tetszés művészete”. Egy ragyogó szép asszony érdekes történetét eseteit. (Lásd a kirakat képeket!) A másik szenzációs kisérő kép a világhíres Anita Berber 7 eredeti tánca. A nagyszerű előadás-hoz pompásan illeszkedik a kamarazene szép műsora, mely bizonyára sokak számára külön művészi élvezet lesz. Napraunik Orosz Trio és Mozart Don Juan. A műsort kizárólag felnőttek nézhetik végig.

**VIGSZÍNHÁZ szenzációs műsora:** Sapphó Pola Negrivel! „Tetszés művészete” Egy szép asszony története és Anita Berber 7 eredeti tánca!

**URANIA.** Toalettverseny, divatrevü Lya Mara játékaival Divatheregnő vidámjátékban szerdán, esütörtökön. Jón: Leánybesület.

**APOLLÓ.** Névtelen asszony, Bisson világhírű drámája 6 felvonásban játszik a párisi comédie française művészei ma és holnap az Apollóban.

**Erdős és Neumann**  
**ER-KO** cipőáruház  
Piac-u. 75.  
Ajánlja jó minőségű cipőt olcsó szabott árak mellett.

**KÖZGAZDASÁG**

**A márka katasztrófája**

A mai nap eseménye a márka újabb lefűrése volt. Már napok óta érezhető az a teljes bizonytalanság, amely a berlini deviza piacon a külföldi fizetési eszközök árfolyamában állandó ingadozásokat idézett elő és ma az angol kormányválság hírére oly nagyarányú keresletet hozott felszínre, hogy azt kielégíteni teljesen lehetetlen volt, annál is inkább, minthogy egyáltalán nem volt piacon. A dollár kurzusa 60 ezerig, az angol fonté 275 ezerig emelkedett és a piacon mindvégig rendkívül ideges hangulat volt érezhető. amely kibontakozást sehonnan sem látva, szinte pánikszerevé fejlődött. A Ruhr probléma körülbelül most érkezett el második fázisához. A megszállás első fázisa alatt a Ruhrvidék szentertelése teljesen ki volt

**Mielőtt vásárolna nézze meg Piac 67.**  
**Hajdusági férfi és fiuruha áruház** kirakatjait. Vármegyház kapujával szemben

kapcsolva a világgazdaságból és ez a tény idézte elő az amerikai rendkívüli konjunkturát.

Az amerikai vas- és fémipar oly nagyarányú fejlődést mutatott március és április havában, amely már a békebeli kereteket is jóval felülmutatta. Az angol ipar szintén jelentékeny hasznot húzott a Ruhr-konjunkturájából és csak most, hogy a Ruhr-szén és a Ruhr-kösz lassanként a múlt évi szállításoknak megfelelő mértékben kerülnek Franciaországba, állott elő az a helyzet, hogy a francia vas és fémipar nemcsak hogy tulesett a krízisen, de már hatalmas konjunkturát is jelent az angol és amerikai vasiparnak.

**A newyorki értéktőzsdén**  
napok óta igen erős visszaesés észlelhető és az összes amerikai piaci jelentések a konjunktúra erős csökkenéséről és az amerikai gazdasági helyzet kedvezőtlenre fordulásáról számolnak be. A dollár és az angol font lassan lanyhuló tendenciát mutatnak és körülbelül a cseh korona is elérte tetőpontját. A prágai devizapiacra ma elég élénk kereslet volt a külföldi devizák iránt és a cseh korona sorsát közelről sem ítélték meg olyan kedvezően, mint az az elmúlt hetek vérmes reményeinek hatása alatt történt.

**A TŐZSDE**

**Magyar korona: 10 1/4**

**Zürichi zárlat**

Berlin 104, Hollandia 21020, Newyork 554, London 2564, Páris 3680, Milánó 2675, Prága 1655, Budapest 10 1/4, Belgrád 580, Varsó 115, Bécs 78 1/4, osztrák bélyegzett 78 1/4, Szófia 445.

**Devizaközp. hiv. ár.**

Dollár 5230-380, 5210-360, frank 3523-62, Páris 347-57, márka 1050-1170, Berlin 950-170, lira 250-68, Italia 253-63, lei 27-9, Bukarest 2650-850, Belgrád dinár 54 1/2-6 1/2, Krisztinánia norvég korona 846-76, Varsó tengyel márka 11-12.20. Többi változatlan.

**Terménytőzsde zárlat**

A mai terménytőzsde kis forgalom mellett az irányzat szilárd. Zab és tengeri 5 koronával drágult, egyebek változatlanok. Hivatalos árak: Buza 76 kős tiszavidéki 260-26 1/2, egyéb 257 1/2-26 1/2, 78 kős tiszavidéki 262 1/2-265, egyéb 260-26 1/2, rozs 175-180, tak. árpa 150-155, sörárpa 165-175, zab 180-185, tengeri 157 1/2-162 1/2, korpá 75-76.

**REGÉNY**

**Tóth tizedes királysága**  
**IRTA GYULA DIÁK**

(Folytatás) 62.

Nagyhamar átesett még ezen a műveleten Vig Sándor is, meg a később odaérkezett Cergut is.

S bár e három embernek a megborotválása nem okozott valami tulajdonos derűtséget, Kalányos hűségese nézőközlensége között mégsem unatkoztak, mert az az öreg csues, akit Kalányos félretolt a fatuskórol, hogy Andrásnak adjon helyet, ott gubbasztott a szoba másik sarkában s a mutatói vágyó közönség néha-néha nagyokat röhögött az öregben. Nem is csoda, mert nagyon vicces volt félig sima, félig pedig torzonbors szakállu arcával.

Hasonló mikor már Cerguték is átették a műveleten, megint csak rákerült a sor, természetesen ismét szappan nélkül és Kalányos közönsége ismét kibékült a cigánnyal, mert haza a füstös nyugalmazottaknak, a szegény csues olyan pofákat

vágott, akkorákat ordított és rugott, hogy Podlaz mulatni vágyó ifjúsága kárpótolva érezte magát az előbbi unalomért.

Ezenközben a két koma, Cergut, Kónya meg a többiek otthagyták a királyi borbélymestert és visszafelé ballagtak a falua.

Tulajdonképen csak akkor látták igazán a komák, hogy milyen iszonyu munkát fejtett ki a cigány ama néhány nap alatt, amíg ők távol voltak. Csak kevés podlázi csuessel találkozott, mert hiszen nagyrésztük a mezőn dolgozott, de akik mégis idehaza voltak, azokon egyfő-egyig meglátszott a cigány művészi keznyoma. Volt olyan öreg csues, akitnek Kalányos egész szakállát leborotválta, kivéve az állán néhány centiméternyi részt, amelyen meghagyta a hosszú-záru szakállát. Ilyenformán aztán a szegény öreg úgy nézett ki, mintha az álla közepéből valami rossz madzag lógna ki egészen le a melle közepéig. Egy másik muszkának pedig csak baloldalt hagyta meg hosszú szakállát, úgy, hogy olyan formája volt, mint mikor a kislányok hosszú cofba font hajukat előre húzzák. Szóval a cigány a legelképzettebb divatviseleteket hozta be a muszka car emez elhagyott kis falujába s a magyarok nem győzték nevetéssel, ha egy ilyen figura eléjük került. Mindamellott úgy látszott, hogy szegényeknek fogalmuk sem volt neveltségességükről, sőt meg voltak győződve, hogy ropant komoly és tekintélyes látványt nyújtanak.

— Ach, der Böse Bub, dieser Zigeuner! — kacagott, könnyező szemekkel a derék Cergut, ahányszor csak eléje került egy-egy bohóccá varázsolt podlázi öreg.

— Mit mond mindig ez a német? — kérdezték egymást a magyarok.

— Aszongya, hogy Belzebub a cigány — magyarázta Vig Sándor a többieknek.

— Anye de megtanultál németül — csodálkozott Kónya.

— Hát csak megtanul az ember valamit, — szerénykedett Sándor koma — ha egy pár napig csak németekkel jár. Szó ami szó, Kónya irigykedett is titokban a két komára, akiknek úgy látta, módjukban volt e pár nap alatt németül megtanulni. (Folyt. köv.)

356-925. II.

**Hirdetmény**

Debreczen sz. kir. város tulajdonát képező Domsos-tanya elnevezésű s 1420 k. hold 1377 □-öl területű földbirtoknak az 1923. év október hó 1-től 1935. év szeptember 30-ig történendő beáradására a városi tanács új nyilvános árverés megtartását rendelte el.

A városháza kis tanács-termében nyilvános árverés határidejét folyó évi június hó 1-én d. e. 9 órára tűzte ki.

Árverési és bérleti feltételek a városi tanács gazdasági ügyosztályánál I. em. 26. sz. szoba megtekintethetők, illetve 500— korona lefizetése ellenében beszerezhetők. Debreczen, 1923 május 22.

Gazdasági ügyosztály.

Kiadja: Hajdúföld Lapkiadó Vállalat.

**Uj cipő műhely!**  
**Varga-utca 11.**

hol a legkényesebb izléseket kielégítve dolgozom. Kérem a rendelők közönség szives pártfogását.

**SZIREK FERENCZ**

uri és női cipész.

**Apró hirdetések**

**Lakást**  
keresek, egy szoba, konyhából állót azonnalra Közvetítő díjazok. Cim a kiadóban.

**Gsoda olcsóért**  
minden árért megkapható a Hatvan-utcai kertben Diófa-utcában hatalmas darab szőb, konyhakert és gyümölcsös, rajta egy szoba veranda, kamara és kut Bővebb felvilágosítást nyújt szíveskedéssel Czeglédi Mihály ur Hatvan-utcai-ker. Diófa-u. 30. számú nyaralójában.

**Hirtelen közbejött**  
okok miatt minden árért megkapható a Homokkert, Ovoda-utca 5 számú ház, hatalmas szőbvegyítő csössel, tégton beültözött szep két szobás lakással és mellék-helyiségekkel.

**Mellott haját**  
legmagasabb áron veszek Párisi Hölgyfodrász Szalon Sionffy-utca 7.

**Tíz hektó**  
kitűnő homoki bor olcsó áron eladó. Értekezhetni Burgondia-utca 5. sz. a. d. u. 2-4 óra között.

**Szirek András**

uri és egyenruha szabó  
Divatos angol szövetek raktára.  
Szent Anna-utca 1. Telefon 509.

Tejesen jókarban levő

**Billiárd-asztal**  
**eladó.**

Értekezni lehet  
Városi nagyvendéglő,  
NYIRBÁTOR.

**Nehéz az élet!**

Jó ruhába járni gondot ad, **VÉGHEZ** olcsón beszerezni tessék menni, hol kevésbé használt uri ruhák eladása vétele és alkalmi ruhák kölcsönzése Vár-utca 2. sz. (Zenédével szemben.)

**Eladó ház**  
**fűszerüzlettel,**  
**korcsmával!**

A korcsmának korlátlan kimerési engedélye van! A nagyalomási pályatest mellett, a csolnakázó tónál levő Tégyláskertben, Szepesi-utca 20. sz. hatalmas nagy bérház potom árért megkapható! Rögton átvethető és beköltözhető lakással és üzlettel! Hirtelen közbejött okok miatt ma **hétmillió koronáért megkapható!** A ház és az üzletnek tulajdonosa Csapó István ur, ő lakik benne, az ő birtokában és kezelésében vannak az üzletek is, tehát semmiféle akadály nincs az átvételnek! Ezen ingatlan felett is a Nagy Lajos Országos Ingatlanforgalmi Iroda rendelkezik, egyedül csak ott köthető meg a vétel, ott tehető le a foglaló!

**Lapkihordó**  
**asszonyok**  
**felvételnek**  
lapunk kiadóhivatalában  
**Piac-u. 59.**

**Magyar-Olasz Bank**  
**RT.**

elfogad kamatozásra  
pénztárjegy ellenében legalább  
6 hónapra kötött  
**betéteket**  
**buzaértékben**  
és  
**mezőgazdasági**  
**célokra**  
ugyancsak buzaértékben nyújt  
**HITELEKET.**

Részletes felvilágosítások nyerhetők a bank székházában, (Budapest, V. Nádor-utca 16.)